



**RADA
UNII EUROPEJSKIEJ**

**Bruksela, 17 czerwca 2009 r. (23.06)
(OR. fr)**

**10686/2/08
REV 2**

PUBLIC 78

NOTA

Dotyczy: MIESIĘCZNY WYKAZ AKTÓW RADY
GRUDZIEŃ 2007 r.

Niniejszy dokument zawiera:

- w **załączniku I**, wykaz ostatecznych aktów prawodawczych przyjętych przez Radę w grudniu 2007 r. Do wykazu dołącza się w **załączniku II** ogólnie dostępne oświadczenia włączone do protokołu. W wykazie tym zawarto również ewentualne głosy przeciw i głosy wstrzymujące się, objaśnienia dotyczące głosowania oraz zasady głosowania.
- w **załączniku III**, wykaz innych aktów¹ przyjętych przez Radę w grudniu 2007 r., wraz z, w stosownych przypadkach, wynikami głosowania, objaśnieniami głosowania oraz oświadczeniami, które Rada postanowiła podać do wiadomości publicznej.

Niniejszy dokument jest również dostępny w Internecie pod adresem: <http://consilium.europa.eu>, zakładka „Dokumenty”, „Przejrzystość ustawodawstwa”, „Wykaz aktów Rady”. Dokumenty wymienione w wykazie są również dostępne przez rejestr publiczny dokumentów Rady pod adresem <http://register.consilium.europa.eu>.

Należy zauważyć, że wyłącznie protokoły dotyczące ostatecznego przyjęcia aktów prawodawczych są autentyczne (dostępne w Internecie pod adresem <http://consilium.europa.eu>, zakładka „Dokumenty”, „Przejrzystość ustawodawstwa”, „Protokoły posiedzeń Rady”. Fragmenty przedmiotowych protokołów można otrzymać w dziale Transparence pod adresem transparency@consilium.europa.eu.

¹ Z wyjątkiem pewnych aktów o ograniczonym zakresie, takich jak decyzje proceduralne, mianowania, decyzje organów ustanowionych na mocy umów międzynarodowych, szczegółowe decyzje budżetowe itp.

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
2836. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. GOSPODARCZYCH i FINANSOWYCH), 4 grudnia 2007 r.				
Rozporządzenie Rady (WE) ustalające na rok połowowy 2008 ceny orientacyjne oraz wspólnotowe ceny producenta na niektóre produkty rybołówstwa zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 104/2000	15281/07 + COR 1 (da) + COR 2 (lv)		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
2838. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. WYMIARU SPRAWIEDLIWOŚCI I SPRAW WEWNĘTRZNYCH), 6–7 grudnia 2007 r.				
Decyzja Rady dotycząca współpracy pomiędzy biurami ds. odzyskiwania mienia w państwach członkowskich w dziedzinie wykrywania i identyfikacji korzyści pochodzących z przestępstwa lub innego mienia związanego z przestępstwem	6262/07 + COR 1 (da)		jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Decyzja Rady w sprawie pełnego stosowania przepisów dorobku Schengen w Republice Czeskiej, Republice Estońskiej, Republice Łotewskiej, Republice Litewskiej, Republice Węgierskiej, Republice Malty, Rzeczypospolitej Polskiej, Republice Słowenii i Republice Słowackiej	14598/07 + COR 1 (fi)		jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Decyzja Rady w sprawie zmiany części I „Sieci konsultacji Schengen (specyfikacje techniczne)”	15202/07		jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Procedura pisemna zakończona 10 grudnia 2007 r.				
Decyzja Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniająca porozumienie międzyinstytucjonalne z dnia 17 maja 2006 r. w sprawie dyscypliny budżetowej i należytego zarządzania finansami w zakresie wieloletnich ram finansowych	16265/07		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu, z wyjątkiem PL, która była przeciw
2841. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ROLNICTWA I RYBOŁÓWSTWA), 17, 18 i 19 grudnia 2007 r.				

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Rozporządzenie Rady w sprawie działań informacyjnych i promocyjnych dotyczących produktów rolnych na rynku wewnętrznym i w krajach trzecich	14219/07		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 386/90 w sprawie monitorowania wywozu produktów rolnych otrzymujących refundacje lub inne kwoty	13495/07 + COR 1		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenia (WE) nr 2015/2006 i (WE) nr 41/2007 w odniesieniu do uprawnień do połowów i związanych z nimi warunków dla pewnych zasobów rybnych	15585/07 + REV 1 (lv)	196/07 (Komisja)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady ustanawiające wieloletni plan odbudowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego we wschodnim Atlantyku i w Morzu Śródziemnym i zmieniające rozporządzenie (WE) nr 520/2007	15688/07 + REV 1 (sv) + REV 2 (lv)	197/07 (Rada, Komisja) 198/07 (Komisja) 199/07 (Komisja)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2505/96 otwierające i ustalające zarządzanie autonomicznymi wspólnotowymi kontyngentami taryfowymi na niektóre produkty rolne i przemysłowe	15418/07 + REV 1 (lt) + REV 2 (mt)		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1255/96 zawieszające czasowo cła autonomiczne Wspólnej Taryfy Celnej na niektóre produkty przemysłowe, rolne i rybne	15419/07 + COR 1 (bg) + REV 1 (lt) + REV 1 COR 1 (lt) + REV 2 (mt)		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1925/2006 w sprawie dodawania do żywności witamin i składników mineralnych oraz niektórych innych substancji	PE-CONS 3629/2/07 REV 2		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1924/2006 w sprawie oświadczeń żywieniowych i oświadczeń zdrowotnych dotyczących żywności w odniesieniu do uprawnień wykonawczych przyznanych Komisji	PE-CONS 3628/3/07 REV 3		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady dotycząca zintegrowanego zapobiegania zanieczyszczeniom i ich kontroli (wersja ujednolicona)	PE-CONS 3652/2/07 REV 2		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie pola widzenia i wycieraczek szyb przednich w kołowych ciągnikach rolniczych i leśnych (wersja ujednolicona)	PE-CONS 3653/1/07 REV 1		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie wspólnotowego programu znakowania efektywności energetycznej urządzeń biurowych (przekształcenie)	PE-CONS 3646/1/07 REV 1		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu, z wyjątkiem DE, która wstrzymała się od głosu
Dyrektywa Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniająca dyrektywę 2003/54/WE w odniesieniu do stosowania niektórych przepisów w Estonii	PE-CONS 3687/1/07 REV 1		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2004/2003 w sprawie przepisów regulujących partie polityczne na poziomie europejskim oraz zasad dotyczących ich finansowania	PE-CONS 3688/2/07 REV 2		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych oraz uchylające rozporządzenie Rady (EWG) nr1576/89	PE-CONS 3631/7/07 REV 7	200/07 (Komisja. Rada) 201/07 (Komisja) 202/07 (PL) 203/07 (SE)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu, z wyjątkiem LT, która wstrzymała się od głosu i SE oraz PL, które były przeciw
Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 21/2004 w odniesieniu do daty wprowadzenia elektronicznej identyfikacji owiec i kóz	16290/07 + COR 1 (it) + REV 1 (es) + REV 1 COR 1 (es)	204/07 (IT, ES) 205/07 (UK poparta przez SK+ IE + DE)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu, z wyjątkiem ES i IT, które były przeciw
2842. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ŚRODOWISKA), 20 grudnia 2007 r.				
Rozporządzenie Rady ustalające wielkości dopuszczalne połowów i związane z nimi warunki dla niektórych zasobów rybnych i grup zasobów rybnych mające zastosowanie do Morza Czarnego w 2008 r.	15863/07	206/07 (Komisja) 207/07 (BU)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady w sprawie czasowego zawieszenia cła przywozowego na niektóre zboża w odniesieniu do roku gospodarczego 2007/2008	15840/07		większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 2100/94 w zakresie uprawnienia do złożenia wniosku o przyznanie wspólnotowego prawa do ochrony odmian roślin	14695/07		jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Decyzja Rady zezwalająca Francji na stosowanie obniżonej stawki podatkowej na benzynę bezołowiową wykorzystywaną jako paliwo i wprowadzoną do obrotu w departamentach Korsyki, zgodnie z art. 19 dyrektywy 2003/96/WE	15285/07		jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Dyrektywa Rady w sprawie zwolnienia towarów przywożonych przez osoby podróżujące z państw trzecich z podatku od wartości dodanej i akcyzy	16490/07 + REV 1 (pt) + REV 2 (lv) + REV 3 (mt)	211/07 (Rada) 212/07 (Komisja)	jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Dyrektywa Rady zmieniająca dyrektywę 2006/112/WE w odniesieniu do niektórych przepisów tymczasowych dotyczących stawek podatku od wartości dodanej	16172/07 + COR 1 (lv)	213/07 (Rada, Komisja) 214/07 (MT)	jednomyślność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu, z wyjątkiem FR, która wstrzymała się od głosu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Decyzja Rady upoważniająca Zjednoczone Królestwo do dalszego stosowania środka stanowiącego odstępstwo od art. 26 ust. 1 lit. a) i art. 168 i 169 dyrektywy 2006/112/WE w sprawie wspólnego systemu podatku od wartości dodanej	16446/07 + REV 1 (hu)		jednomysłność	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady w sprawie ustanowienia wspólnego przedsiębiorstwa ARTEMIS w celu realizacji wspólnej inicjatywy technologicznej w zakresie systemów wbudowanych	15969/4/07 REV 4	220-221/07 (Komisja) 222/07 (DE) 223/07 (FR, DE)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady ustanawiające wspólne przedsiębiorstwo „Czyste niebo”	15970/07 + REV 1 (en) + REV 2 (hu) + REV 3 (es) + REV 4 (ro) + REV 5 (bu) + REV 6 (pl) + REV 7 (el) + REV 8 (fi) + REV 9 (sl) + REV 10 (pt)	224/07 (Komisja) 225/07 (DE) 226/07 (Komisja) 227/07 (ES, DK)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

GRUDZIEŃ 2007 r.				
TYTUŁ OSTATECZNEGO AKTU PRAWODAWCZEGO	TEKSTY PRZYJĘTE	OŚWIADCZENIA	ZASADA GŁOSOWANIA	GŁOSOWANIE
Rozporządzenie Rady ustanawiające wspólne przedsiębiorstwo ENIAC	15974/1/07 REV 1 + REV 2 (fi)	228-229/07 (Komisja) 230/07 (DE) 231/07 (DE, FR)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu
Rozporządzenie Rady ustanawiające Wspólne Przedsiębiorstwo na rzecz Realizacji Wspólnej Inicjatywy Technologicznej w zakresie Leków Innowacyjnych	15977/07	232/07 (Komisja) 233/07 (DE)	większość kwalifikowana	wszystkie państwa członkowskie głosowały za przyjęciem aktu

2839. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. OGÓLNYCH I STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH), 10 grudnia 2007 r.**OŚWIADCZENIE 194/07****Oświadczenie Niemiec**

Niemcy z przykrością stwierdzają, że nie przedstawiono terminowo tłumaczenia wytycznych UE w zakresie propagowania i ochrony praw dziecka na różne języki urzędowe UE, w tym na niemiecki, przed przyjęciem tych wytycznych zaplanowanym na posiedzenie w dniu 10 grudnia. Niemcy oczekują, że niemiecka wersja tego tekstu zostanie możliwie szybko udostępniona.

Zgoda na przyjęcie wspomnianych wytycznych nie stanowi precedensu na przyszłość, jeżeli dokumenty do omówienia na posiedzeniu Rady nie będą przed tym posiedzeniem w całości i w porę przetłumaczone na język niemiecki.

Procedura pisemna zakończona 14 grudnia 2007 r.

OŚWIADCZENIE 195/07**Oświadczenie Komisji**

Komisja zwraca uwagę, że podstawą prawną jej wniosku był art. 133 ust. 1 i 5 w związku z art. 300 ust. 2 akapit drugi Traktatu WE. Rada dodała art. 133 ust. 6 oraz art. 71 i art. 80 ust. 2, a ponadto przedstawiciele rządów państw członkowskich zebrani w Radzie przyjęli decyzję zatwierdzającą przystąpienie Republiki Zielonego Przylądka do WTO. Komisja jest zdania, że jej wniosek zawierał właściwą podstawę prawną i że osobna decyzja przedstawicieli rządów państw członkowskich zebranych w Radzie nie była konieczna. W związku z tym Komisja zastrzega sobie prawo do skorzystania ze wszystkich dostępnych jej środków prawnych”.

2841. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ROLNICTWA I RYBOŁÓWSTWA), 17, 18 i 19 grudnia 2007 r.**OŚWIADCZENIE 196/07****Oświadczenie Komisji**

„Komisja wyraża żal, że wniosek dotyczący zakazu wszelkich połowów służący ochronie głębinowych siedlisk naturalnych w czterech proponowanych miejscach objętych programem Natura 2000 przy południowym i zachodnim wybrzeżu Irlandii nie został zaakceptowany przez Radę przy obecnej zmianie rozporządzenia 41/2007.

Komisja ponownie wyraża swoje zobowiązanie do wdrażania w ramach WPR – zawsze, gdy zachodzi potrzeba – środków służących ochronie wrażliwych głębinowych siedlisk naturalnych przed szkodliwymi skutkami technik połowowych. Komisja włączy zakaz wszelkiej działalności połowowej w tych obszarach do wniosku dotyczącego rozporządzenia ustalającego na 2008 r. wielkości dopuszczalnych połowów i związane z nimi warunki dla niektórych zasobów rybnych i grup zasobów rybnych, mające zastosowanie w wodach wspólnotowych, oraz dla statków wspólnotowych w wodach, gdzie wymagane są ograniczenia połowowe, gdyż występuje pilna potrzeba przyjęcia prawodawstwa w sprawie ochrony tych miejsc będących częścią sieci NATURA 2000, tym bardziej, że zwrócono się o opinie naukowe i skonsultowano się z odpowiednimi organami (RAC). Następnie środki te zostaną włączone do przygotowywanego wniosku dotyczącego środków technicznych.”

OŚWIADCZENIE 197/07

Oświadczenie Rady i Komisji

Rada i Komisja są świadome, że przepisy przewidziane w art. 4 obowiązującego rozporządzenia są surowsze niż przepisy przyjęte w ramach planu odnowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego. Rada zwraca się do Komisji o złożenie wniosków mających na celu propagowanie przyjęcia tych przepisów na forum Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego przez umawiające się strony podczas przeglądu planu w 2008 roku.

Ponadto w kontekście przygotowań do dorocznego posiedzenia Międzynarodowej Komisji ds. Ochrony Tuńczyka Atlantyckiego, które odbędzie się w listopadzie 2008 roku, do ewentualnego przeglądu planu odnowy zasobów tuńczyka błękitnopłetwego Komisja oceni środki wykonawcze, w szczególności środki techniczne przewidziane w planie oraz, w razie potrzeby, przedstawi Radzie odpowiednie wnioski w celu wprowadzenia zmian do planu.

Co więcej, zalecenia zawarte w sprawozdaniu Parlamentu Europejskiego zostaną uwzględnione przez Komisję w kontekście przeglądu w 2008 roku, który będzie przebiegać zgodnie z nowymi informacjami naukowymi.

OŚWIADCZENIE 198/07

Oświadczenie Komisji

Dotyczy: Artykuł 29 – „Finansowanie”

Zważywszy na szczególne ramy ustanowione przedmiotowym rozporządzeniem, Komisja rozpatrzy pozytywnie – zgodnie z art. 24 ust. 2 – możliwość przekroczenia progów udziału finansowego EFR w środkach określonych w art. 24 rozporządzenia (WE) nr 1198/2006.

OŚWIADCZENIE 199/07

Oświadczenie Komisji

Dotyczy: Artykuł 22 – „Kontrola w porcie lub w miejscu hodowli”

Komisja uważa, że zgodnie z art. 25 jasne jest, że obserwatorzy są odpowiedzialni za obserwację i monitorowanie zgodności działań hodowlanych. Do zadań obserwatorów należy zatwierdzenie raportu z umieszczania w sadzach. Przedmiotowe rozporządzenie stanowi ponadto, że każde państwo członkowskie, którego jurysdykcji podlega miejsce tuczu lub hodowli tuńczyka błękitnopłetwego, zapewnia obecność obserwatorów podczas wszystkich operacji transferu tuńczyka błękitnopłetwego do sadzów i wszystkich odłowów ryb z miejsca hodowli.

OŚWIADCZENIE 200/07

Oświadczenie Komisji i Rady

w sprawie etykiet opakowań słodzików

Komisja i Rada zgadzają się co do potrzeby jak najszybszego przyjęcia przepisów dotyczących podawania na etykietach informacji o składnikach napojów spirytusowych, o których mowa w dyrektywie 2000/13/WE.

OŚWIADCZENIE 201/07

Oświadczenie Komisji

dotyczące dopuszczalnej zawartości kwasu cyjanowodorowego i karbaminianu etylu w związku z dyskusją nad wnioskiem dotyczącym napojów spirytusowych

Komisja uważa, że kwestia dopuszczalnej zawartości kwasu cyjanowodorowego i karbaminianu etylu w napojach spirytusowych stanowi kwestię zdrowia publicznego. W możliwie jak najbliższym czasie służby Komisji rozpoczną badanie w tej sprawie, tak aby przedstawić dane naukowe i ewentualne wnioski dotyczące ponownego rozważenia maksymalnej zawartości kwasu cyjanowodorowego i ustanowienia maksymalnej zawartości karbaminianu etylu w okowitach z wyłoków z owoców pestkowych oraz w okowitach z owoców pestkowych.

OŚWIADCZENIE 202/07

Oświadczenie Polski

dotyczące wódki

Ochrona renomy nazwy handlowej każdego istotnego dla Unii Europejskiej napoju spirytusowego leży w szeroko rozumianym interesie zarówno konsumentów, jak i przedsiębiorstw wprowadzających produkt na rynek wewnętrzny oraz eksportujących wyroby do państw trzecich. Jest to także istotne dla zapewnienia wykorzystania do ich produkcji surowców pochodzących z terytorium Unii Europejskiej.

„Wódka” jest nazwą handlową napoju spirytusowego, którego sprzedaż ma znaczący udział w sprzedaży napojów alkoholowych. Napój spirytusowy wprowadzany do obrotu pod nazwą handlową „wódka” znajduje się obecnie w fazie zdecydowanego wzrostu zainteresowania konsumentów, zwłaszcza w krajach OECD.

Zezwolenie w prawie unijnym na określanie nazwą handlową „wódka” wyrobów produkowanych z surowców innych niż tradycyjnie stosowane zboże i ziemniaki oznacza podważenie renomy wódki i będzie miało negatywny wpływ na jej jakość i przyszłą pozycję rynkową. Polska wyraża ubolewanie, iż ustanowiony w przyjętej definicji podział na dwie grupy surowców nie wiąże się z jakąkolwiek szczególną i skuteczną ochroną prawną dla nazwy handlowej „wódka” w przypadku produktów wytworzonych z surowców tradycyjnych, co jest przecież podstawowym celem aktu prawnego w przypadku wszystkich pozostałych napojów spirytusowych.

Odejście od przyjętej w rozporządzeniu metodologii nazewnictwa handlowego oraz zwykłe odesłanie do obowiązujących wszystkie produkty spożywcze horyzontalnych przepisów dyrektywy 2000/13/WE w zakresie umieszczania nazwy surowca nietradycyjnego na etykiecie – art. 13(2) – niweczy zasadniczy cel rozporządzenia polegający na przyjęciu szczególnych przepisów w odniesieniu do napojów spirytusowych w osobnym akcie prawnym. Takie podejście prowadzi do wystąpienia możliwości nieprecyzyjnego i niebezpośredniego informowania konsumenta o surowcu wykorzystanym do produkcji alkoholu i w konsekwencji wprowadzenia konsumenta w błąd. Tego typu rozwiązanie nie zostało zastosowane do żadnego innego napoju spirytusowego, ani jakiegokolwiek nazwy handlowej innego produktu, którego nazewnictwo poddane zostało szczególnej ochronie i odrębnej regulacji na poziomie Wspólnoty.

Przyjęta definicja wódki nie zabezpiecza interesów producentów wódki wyrabianej z tradycyjnych surowców, produkujących 98% całej produkcji wódki w UE (w zgodności z pozostałymi światowymi producentami takimi jak Rosja, Ukraina, Kanada). Umożliwia to przyszłym producentom nowych wódek uzyskiwanych z surowców nietradycyjnych automatyczne korzystanie z renomy, jaką uzyskały wódki produkowane od wielu lat z surowców tradycyjnych.

Stanowi to przyzwolenie na eksperymentowanie i poszukiwanie tanich surowców na terytorium Unii Europejskiej, jak również w państwach trzecich. Skutki tej decyzji dotyczą więc nie tylko producentów i konsumentów, ale także producentów alkoholu etylowego oraz unijnych rolników dostarczających od wielu lat surowce stosowane do wyrobu wódki.

Z uwagi na powyższe, Polska sprzeciwia się przyjęciu przez Radę rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych oraz uchylającego rozporządzenie Rady (EWG) nr 1576/89.

OŚWIADCZENIE 203/07

Oświadczenie Szwecji

w sprawie określenia „brännvin” i wódki aromatyzowanej

Napój spirytusowy typu *brännvin*:

Szwecja sprzeciwia się przyjęciu rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie definicji, opisu, prezentacji, etykietowania i ochrony oznaczeń geograficznych napojów spirytusowych z następujących powodów: rozporządzenie nie uwzględnia szwedzkich tradycji oraz szwedzkiego uzusu językowego, a także jest niezgodne ze wspólnym stanowiskiem, które poparła Szwecja w kwestii używania pojęć „alkohol, napój spirytusowy oraz napój spirytusowy typu *brännvin*.”

Skoro określenie „*brännvin*” nie zostało wymienione w rozporządzeniu, uważamy, że mamy pełne prawo – w zgodzie ze szwedzką tradycją i szwedzkim uzusem językowym – do używania słowa „*brännvin*” w etykietowaniu, prezentacji i opisie napojów spirytusowych oraz innych środków spożywczych.

Wódka aromatyzowana:

W kwestii etykietowania surowców zarówno dla kategorii wódka, jak i wódka aromatyzowana powinny, zdaniem Szwecji, obowiązywać te same zasady, gdyż celem etykietowania jest udzielenie konsumentowi wyraźnej informacji.

OŚWIADCZENIE 204/07

Oświadczenie delegacji włoskiej i hiszpańskiej

Delegacje włoska i hiszpańska wyrażają niezadowolenie co do treści wniosku dotyczącego zmiany rozporządzenia 21/2004 w zakresie wprowadzenia elektronicznej identyfikacji owiec i kóz oraz co do przyczyn odnośnych dyskusji technicznych.

W rozporządzeniu określono, że od dnia 1 stycznia 2008 roku elektroniczna identyfikacja owiec i kóz stanie się obowiązkowa; przewidziano również czteroletni okres przejściowy dla państw członkowskich na przyjęcie wszelkich środków niezbędnych do wypełnienia tego zobowiązania.

W celu jak najpełniejszego sprostania temu zobowiązaniu Włochy i Hiszpania zaangażowały znaczne środki finansowe i zasoby ludzkie w realizację przedmiotowego projektu. Pomimo tych wysiłków skuteczność środków krajowych została zmniejszona ze względu na brak takich samych wyników na szczeblu wspólnotowym.

Biorąc pod uwagę trudności, jakie niektóre państwa członkowskie napotkały podczas wprowadzania elektronicznej identyfikacji owiec i kóz w terminach przewidzianych w rozporządzeniu, przyczyny problemów technicznych i ekonomicznych występujących w trakcie wprowadzania elektronicznej identyfikacji w 2008 roku nie wydają się łatwe do zaakceptowania i przede wszystkim do usunięcia przez zastosowanie proponowanego przesunięcia terminów.

Odroczenie do dnia 31 grudnia 2009 roku wprowadzenia elektronicznej identyfikacji owiec i kóz oznacza również przesunięcie na ten termin realizacji pozostałych przepisów przewidzianych w przedmiotowym rozporządzeniu; znacznie utrudniłoby to wykonanie tego rozporządzenia (i znacznie ograniczyłoby jego użyteczność), a także spowodowałoby nieuniknione konsekwencje dla całego sektora identyfikacji owiec i kóz.

Ze względu na powyższe Włochy i Hiszpania będą głosowały przeciwko przyjęciu wniosku dotyczącego rozporządzenia zmieniającego rozporządzenie 21/2004.

OŚWIADCZENIE 205/07

Oświadczenie Zjednoczonego Królestwa poparte przez Słowację i Irlandię

Zjednoczone Królestwo popiera odroczenie wprowadzenia obowiązkowej elektronicznej identyfikacji owiec i kóz. Jednak biorąc pod uwagę czas, który upłynął od uzgodnienia pierwotnego rozporządzenia, Zjednoczone Królestwo wzywa Komisję, aby dokonała ponownej oceny skutków regulacji, uwzględniając koszty, jakie poniósłby ten sektor i organy wykonawcze, oraz wpływ rozporządzenia (WE) nr 21/2004 na konkurencyjność hodowli owiec i kóz w UE, co ma potwierdzić przed wejściem w życie elektronicznego systemu identyfikacji, czy cele rozporządzenia zostały osiągnięte w sposób najbardziej korzystny z ekonomicznego punktu widzenia.

OŚWIADCZENIE 206/07

Oświadczenie Komisji

Przedmiotowe rozporządzenie stanowi pierwszy krok ku ustanowieniu warunków dla zrównoważonej eksploatacji zasobów rybnych Morza Czarnego, dzięki czemu nastąpi poprawa długofalowej stabilności w sektorze połowów w Bułgarii i Rumunii. W związku z przystąpieniem Bułgarii i Rumunii do UE, w roku 2008 po raz pierwszy ustala się na podstawie danych przedstawionych do analizy przez obydwa państwa członkowskie, a także z uwzględnieniem opinii Komitetu Naukowo-Technicznego i Ekonomicznego ds. Rybołówstwa z dnia 9 października 2007 r. wielkości dopuszczalnych połowów i przejściowe środki techniczne. Należy wspierać współpracę w zakresie rybołówstwa z krajami trzecimi graniczącymi z Morzem Czarnym; należy również zbadać możliwość ustanowienia regionalnej organizacji ds. zarządzania zasobami.

OŚWIADCZENIE 207/07

Oświadczenie delegacji Bułgarii

Bułgaria z zadowoleniem przyjmuje oświadczenie Komisji, w którym podkreśla się, że przedmiotowe rozporządzenie jest jedynie pierwszym etapem długiego procesu ustanawiania właściwych przepisów wspólnotowych w odniesieniu do Morza Czarnego. Jest oczywiste, że trzeba będzie rozpocząć kolejne badania naukowe, tak aby zebrać brakujące dane badawcze. W związku z powyższym, a także w kontekście przyszłych negocjacji dotyczących kwestii rybołówstwa, jakie będą prowadzone z graniczącymi z Morzem Czarnym krajami nie będącymi członkami UE, uznajemy, że przedmiotowe rozporządzenie ma charakter przejściowy i że nie będzie ono stanowiło precedensu na przyszłość.

OŚWIADCZENIE 208/07

Oświadczenie Rady

Rada wzywa Trybunał do podania, w nocie informacyjnej na temat wprowadzenia trybu prejudycjalnego przez sądy krajowe, praktycznych wskazówek dla sądów dotyczących przypadków, gdy należy występować o zastosowanie pilnego trybu prejudycjalnego, w szczególności w razie krótkich terminów nakładanych przez przepisy krajowe lub wspólnotowe lub poważnych następstw dla osoby zainteresowanej. Rada zachęca Trybunał, by stosował pilny tryb prejudycjalny w sytuacjach, gdy chodzi o pozbawienie wolności.

Rada odnotowuje, że Trybunał ma zamiar czuwać, uwzględniając stopień pilności sprawy, by państwa członkowskie dysponowały czasem oraz tłumaczeniami niezbędnymi do zapewnienia rzeczywistego i skutecznego uczestnictwa w postępowaniach z zastosowaniem trybu pilnego, tak by mogły przygotować ewentualne uwagi pisemne oraz wystąpienia. Rada zachęca Trybunał do podjęcia działań, które zagwarantują, że odnośne terminy nie będą zasadniczo dłuższe niż 10 dni roboczych, i do dostosowania procedury ustnej do potrzeb trybu pilnego. Rada zauważa, że postępowanie z zastosowaniem pilnego trybu prejudycjalnego powinno kończyć się w ciągu trzech miesięcy.

Ponadto Rada przyjmuje do wiadomości, że Trybunał ma zamiar zadbać, jak w przypadku wszelkich postępowania toczących się przed nim, by pilny tryb prejudycjalny był stosowany w sposób przejrzysty; Rada zwraca się do Trybunału o przedstawienie, najpóźniej w ciągu trzech lat po wejściu w życie zmiany dotyczącej pilnego trybu prejudycjalnego, sprawozdania – w którym dane będą corocznie aktualizowane – na temat jego stosowania, a w szczególności na temat praktyki, z której korzysta Trybunał przy podejmowaniu decyzji o ewentualnym zastosowaniu trybu pilnego.

OŚWIADCZENIE 209/07

Oświadczenie delegacji Belgii

„Belgia jest zdania, że fakt nałożenia na Trybunał w oświadczeniu, które ma być załączone do protokołu Rady, obowiązku przedstawienia Radzie, nie później niż trzy lata po wejściu w życie pilnego trybu prejudycjalnego, sprawozdania z jego stosowania pociąga za sobą niewątpliwie konieczność podjęcia kroków, gdzie właściwe, umożliwiających przegląd przepisów.”

OŚWIADCZENIE 210/07

Oświadczenie Włoch

Włochy uważają, że decyzja Rady zmieniająca regulamin Rady w celu wykonania art. 205 ust. 4 Traktatu ustanawiającego Wspólnotę Europejską, art. 118 ust. 4 Traktatu ustanawiającego Europejską Wspólnotę Energii Atomowej oraz art. 23 ust. 2 akapit trzeci i art. 34 ust. 3 Traktatu o Unii Europejskiej nie powinna być traktowana jako precedens do celów interpretacji pojęcia „ludność” w odniesieniu do większości kwalifikowanej w ramach nowego traktatu lizbońskiego.

Włochy podkreślają zatem potrzebę rozpoczęcia w odpowiednim czasie debaty na temat kryteriów, na podstawie których po wejściu w życie nowego traktatu ma zostać określone pojęcie „ludność Europy”.

OŚWIADCZENIE 211/07

Oświadczenie Rady

„Rada stwierdza, że art. 1–16 przedmiotowej dyrektywy oraz przepisy dotyczące przydziałów dla podróżnych zawarte w rozporządzeniu zmieniającym rozporządzenie (EWG) nr 918/83 ustanawiające wspólnotowy system zwolnień celnych mają zastosowanie od tego samego dnia.”

OŚWIADCZENIE 212/07

Oświadczenie Komisji

„Komisja jest przygotowana – jeżeli, co jest mało prawdopodobne, do końca marca 2008 roku nie zostanie osiągnięte porozumienie w sprawie rozporządzenia celnego zmieniającego rozporządzenie (EWG) nr 918/83 – na dostosowanie swojego wniosku w taki sposób, by umożliwić przyjęcie części przepisów dotyczącej przydziałów dla podróżnych, tak by dać państwom członkowskim odpowiednio dużo czasu na transponowanie przedmiotowej dyrektywy do prawa krajowego.”

OŚWIADCZENIE 213/07

Oświadczenie Rady i Komisji

Dotyczy całej dyrektywy

„Rada i Komisja oświadczają, że przedłużenie obowiązywania przejściowych zasad odnoszących się do niektórych przepisów tymczasowych dotyczących stawek podatku od wartości dodanej pozostaje bez uszczerbku dla ogólnych dyskusji, które zostaną jeszcze przeprowadzone, w sprawie ponownego określenia zakresu zastosowania stawek obniżonych podatku od wartości dodanej i na tej podstawie oświadczają, że okres obowiązywania zasad przejściowych zawartych w traktatach o przystąpieniu nie będzie już więcej przedłużany.”

OŚWIADCZENIE 214/07

Oświadczenie Malty

Dotyczy art. 127

„Malta przypomina deklarację 37 z jej traktatu o przystąpieniu i podkreśla, że zaakceptowanie przez Maltę okresu przejściowego do dnia 31 grudnia 2010 r. odnośnie do utrzymania obowiązującej w tym kraju zerowej stawki VAT, zamiast stawki obniżonej w wysokości 5%, wobec dostaw środków spożywczych i produktów farmaceutycznych, podobnie jak zaakceptowanie przez Maltę oświadczenia do protokołu w sprawie dyrektywy Rady zmieniającej dyrektywę Rady 2006/112/WE w odniesieniu do niektórych przepisów tymczasowych dotyczących stawek podatku od wartości dodanej zatwierdzonej przez Radę i Komisję 4 grudnia 2007 r., opiera się na założeniu, że okres przejściowy, o którym mowa w art. 28 ust. 1 szóstej dyrektywy VAT i w art. 402 dyrektywy 2006/112/WE, wygaśnie tego dnia.”

OŚWIADCZENIE 215/07

Oświadczenie Komisji

Komisja odnotowuje propozycję/decyzję Rady w sprawie przeznaczenia w roku 2008 na finansowanie EFR 3,2 mld EUR. Według najnowszych prognoz opracowanych przez Komisję i EBI doprowadzi to do deficytu w przepływach pieniężnych w wysokości do 400 mln EUR, w zależności od dokładnej daty wejścia w życie zmienionej umowy z Kotonu.

Od roku 2001 Komisja przeprowadza przy wsparciu ze strony państw członkowskich radykalną reformę zarządzania zewnętrzną pomocą WE, tak by zmierzyć się z wyzwaniem, jakim jest poprawa skuteczności, szybkości i jakości. Komisji udało się to osiągnąć. Środki z 9. EFR zostaną w całości rozdysponowane przed końcem 2007 r. Po raz pierwszy środki z EFR zostały rozdysponowane przed wejściem w życie kolejnego EFR. Rozpoczęto poważne nowe inicjatywy w zakresie infrastruktury, wody, energii i utrzymania pokoju w Afryce. Zwiększa się stale roczny poziom wypłat pomocy, zgodnie z międzynarodowymi zobowiązaniami dotyczącymi jej zwiększenia. Wysokość wkładów do EFR na rok 2008, o jaką wnioskowała Komisja, jest w pełni zgodna z tą tendencją.

Propozycja/decyzja Rady zagrozi tym osiągnięciom, pozbawiając Komisję funduszy niezbędnych dla zachowania wspomnianych postępów. Komisja nie będzie zatem w stanie wypełnić części swoich zobowiązań umownych i prawnych wobec stron trzecich przed końcem 2008 r.

Zbiegnie się to z wejściem w życie zmienionej umowy z Kotonu, a także rozpoczęciem realizacji strategii UE–Afryka, które zostanie uzgodnione w tym tygodniu w Lizbonie. Sytuacja taka, w której Komisja nie może wywiązać się ze swoich zobowiązań, będzie z politycznego punktu widzenia niewybaczalna wobec naszych partnerów z AKP.

Komisja apeluje do Rady o zapewnienie niezbędnych funduszy, które umożliwią Komisji wywiązać się ze swoich zobowiązań politycznych i prawnych. Komisja wzywa poszczególne państwa członkowskie o wniesienie wkładu na rok 2008, o który wnosi Komisja, w pełnej wysokości.

OŚWIADCZENIE 216/07

Oświadczenie Francji

„Władze francuskie pragną przypomnieć o znaczeniu, jakie przywiązują do programów finansowanych z EFR. Ponownie wyrażają poparcie dla polityki współpracy w dziedzinie rozwoju prowadzonej za pośrednictwem tego instrumentu finansowego w odniesieniu do krajów AKP oraz krajów i terytoriów zamorskich.

Niemniej zwracają one uwagę na potrzebę zatwierdzenia wkładów, których wysokość będzie z budżetowego punktu widzenia do zaakceptowania przez państwa członkowskie i których termin wniesienia będzie zgodny z wewnętrznymi procedurami budżetowymi państw członkowskich.

Władze francuskie odnotowują, że kwota, na którą opiewa wezwanie do wnoszenia wkładów do programów EFR na rok 2008, została ustalona na poziomie 3,2 mld EUR.

Kwota ta stanowi w każdym razie pułap wydatków, który nie może zostać zmieniony.”.

OŚWIADCZENIE 217/07

Oświadczenie Komisji

w sprawie reguł pochodzenia

Zgodnie z wytycznymi negocjacyjnymi odnoszącymi się do EPA wniosek Komisji w sprawie rozporządzenia dotyczącego dostępu do rynków zgodnie z EPA zawiera usprawnienia – w określonych obszarach – obowiązujących obecnie reguł pochodzenia ustanowionych w protokole w sprawie reguł pochodzenia załączonym do umowy z Kotonu. Usprawnienia te dotyczą rolnictwa, rybołówstwa i sektora tekstyliów/odzieżowego. Partnerzy z AKP wnieśli o usprawnienia w tych obszarach podczas negocjacji w sprawie EPA; usprawnienia te zostały zawarte w paraflowanych umowach przejściowych.

Komisja w pełni bierze pod uwagę specyficzną sytuację państw AKP oraz fakt, że istnieje szczególna potrzeba rozwijania i dywersyfikowania ich gospodarek przez zachęcanie do szerszego wykorzystywania konkurencyjnych komponentów pochodzących z przywozu. Dlatego też przedmiotowe reguły nie przesądzają o przyszłych wnioskach Wspólnoty w sprawie preferencyjnych reguł pochodzenia w stosunku do innych obszarów geograficznych. Przyszłe wnioski dotyczące reformy reguł pochodzenia przedstawiane przez Komisję będą opracowywane w ścisłej współpracy z państwami członkowskimi.

Komisja uznaje ponadto, że potrzebne jest ulepszenie reguł pochodzenia zawartych w EPA, przez ich uproszczenie, uczynienie bardziej przejrzystymi, łatwiejszymi, przez ich udoskonalenie oraz sprawienie, by były bardziej przewidywalne. Dzięki temu państwa AKP będą mogły w pełni czerpać korzyści z preferencyjnego dostępu do rynku, zapewniona zostanie konieczna pewność prawna, a jednocześnie niemożliwe będzie obchodzeniu przepisów, przez co korzyści z usprawnień będą płynęły do państw AKP.

Komisja jak najszybciej przygotuje odpowiednie wnioski, tak by utrzymać możliwość kumulacji reguł pochodzenia z krajami i terytoriami zamorskimi.

OŚWIADCZENIE 218/07

Oświadczenie Komisji

w sprawie stosowania rozdziału IV

Umowy o partnerstwie gospodarczym umożliwiają bezprecedensowe otwarcie rynku UE dla eksporterów z państw trzecich. Związane z tym środki ochronne są również bardziej szczegółowe niż te zawarte w innych regionalnych umowach handlowych, a jednocześnie nie powodują one obniżenia obecnego progu takich środków. Odzwierciedlają one specyficzną sytuację i specyficzne interesy państw AKP i nie przesądzają o wnioskach dotyczących klauzul ochronnych przedstawianych przez Wspólnotę w przyszłości.

Przepisy dotyczące środków ochronnych mają charakter dwustronny. Te dwustronne środki ochronne stanowią dla wszystkich stron istotne narzędzie towarzyszące liberalizacji handlu; chronią one naszych partnerów z AKP oraz zapewniają niezbędne warunki bezpieczeństwa tym producentom wspólnotowym, którzy będą musieli dostosować się do tej nowej, zliberalizowanej organizacji rynku.

W ramach zrównoważonego podejścia umowy ustanawiające EPA lub prowadzące do ich ustanowienia przewidują również, że przy wyborze dwustronnych środków ochronnych należy przyznać pierwszeństwo tym środkom, które w najmniejszym stopniu zakłócają funkcjonowanie umów.

Komisja uważa, że pierwszeństwo to należy także przyznawać przy stosowaniu dwustronnych środków ochronnych w kontekście rozporządzenia dotyczącego dostępu do rynków zgodnie z EPA.

Nie narusza to prawa WE do stosowania dwustronnych środków ochronnych, gdy są one uzasadnione, tak jak w przypadku rozdziału IV omawianego rozporządzenia.

OŚWIADCZENIE 219/07

Oświadczenie Rady

w sprawie cukru

Rada przypomina oświadczenie Komisji w sprawie klauzuli ochronnej dotyczącej przywozu cukru do Wspólnoty z państw trzecich na podstawie umów „wszystko oprócz broni”, włączone do protokołu z 2708. posiedzenia (Rady Unii Europejskiej ds. Rolnictwa i Rybołówstwa), które odbyło się w Brukseli 20 lutego 2006 r.¹, o następującej treści:

„Jeżeli w dowolnym roku gospodarczym począwszy od roku 2008/2009 przywóz cukru do Wspólnoty z kraju trzeciego w ramach inicjatywy EBA wzrośnie o więcej niż 25% w porównaniu z przywozem z tego kraju w poprzednim roku gospodarczym, Komisja automatycznie uruchomi procedurę decyzji, czy powinny zostać zastosowane takie środki jak zawieszenie lub czasowe wycofanie koncesji handlowych, nadzór lub inne środki ochronne”.

¹ Por. dok. 6538/06 ADD 1 PV/CONS 6 AGRI 51 PECHE 47.

OŚWIADCZENIE 220/07

Oświadczenie Komisji

„Komisja nadal kieruje się zasadą stanowiącą, że procedura wyboru dyrektora wykonawczego powinna być przejrzysta, przeprowadzana w sposób profesjonalny i dobrze zorganizowana, tak aby zagwarantować wszystkim kandydatom równe traktowanie oraz zapewnić rozdział obowiązków organu dokonującego wyboru i organu mianującego w celu mianowania kandydata, który najlepiej spełnia kryteria selekcji.

Jako członek Rady Zarządzającej Komisja jest zobowiązana do dopilnowania, by taka procedura została wprowadzona w życie zgodnie z powyższymi zasadami.”

OŚWIADCZENIE 221/07

Oświadczenie Komisji

„Podczas określania porządku, w jakim Wspólnota będzie finansowała projekty w ramach wspólnych inicjatyw technologicznych, w których państwa członkowskie są członkami założycielami, przedstawiciel Komisji we wspólnym przedsięwzięciu będzie bronił zasad uczestnictwa w 7PR, zwłaszcza zasady, że wnioski będą uszeregowane zgodnie z wynikami oceny przeprowadzonej przez niezależnych ekspertów.

Do uczestników na tak uszeregowanej liście mogą mieć zastosowanie krajowe kryteria kwalifikowalności, pod warunkiem że kryteria te są obiektywne i szczegółowe oraz jasno i otwarcie przywołane w stosownych zaproszeniach do składania wniosków. Ponadto należy dopilnować, by kryteria krajowe nie były sprzeczne z zasadami przejrzystości, doskonałości i równości szans.

Należy również zauważyć, że niespełnienie poszczególnych krajowych kryteriów kwalifikowalności nie wpłynie na uszeregowanie projektów zgodnie z wynikami niezależnej oceny, chyba że brak finansowania krajowego zagroziłby ogólnej wykonalności projektu.”

OŚWIADCZENIE 222/07

Oświadczenie Niemiec

„Niemcy z zaniepokojeniem obserwują postępujące stopniowe obejmowanie zdecentralizowanych organów Wspólnoty zakresem protokołu Wspólnot w sprawie przywilejów i immunitetów z 8 kwietnia 1965 r. i z żalem przyjmują fakt, że włączenie wspólnych inicjatyw technologicznych stanowi dalszy krok w tym kierunku.

Już w trakcie powoływania wspólnego przedsięwzięcia ITER Niemcy przedstawiły krytyczne uwagi i przypominają deklarację do protokołu złożoną w tym kontekście. Z udziału we wspólnym przedsięwzięciu ITER wykluczono sektor prywatny, można by zatem dopatrywać się w jego przypadku pewnego podobieństwa do agencji wykonawczych. Powyższe stwierdzenie nie dotyczy jednak obecnych wspólnych inicjatyw technologicznych.

Niemcy przypominają potrzebę przeprowadzenia ogólnej wymiany poglądów co do tego, czy właściwe jest przyznawanie przywilejów i immunitetów w zjednoczonej Europie, zwłaszcza zdecentralizowanym organom Wspólnoty. Niemcy – wraz z innymi państwami członkowskimi – przy kilku okazjach prosiły o taką ogólną wymianę poglądów. Komisja zgodziła się na przeprowadzenie takiej debaty w odpowiednich ramach czasowych w związku z utworzeniem Europejskiej Agencji ds. Granic w marcu 2004 roku.

Niemcy nadal wyznają również pogląd, że stosowanie regulaminu pracowniczego WE do wszystkich osób zatrudnionych przez instytucje Wspólnoty powinno być restrykcyjne. Niemcy zdecydowanie krytykują fakt, że regulamin pracowniczy WE będzie obecnie miał zastosowanie do partnerstw publiczno-prywatnych, które w dużym stopniu będą finansowane z funduszy prywatnych, a nie unijnych. Niemcy zwracają się zatem do Komisji o dokonanie ponownej oceny zasady coraz szerszego – częściowo już niefunkcjonalnego – stosowania regulaminu pracowniczego WE, w tym ewentualnych alternatywnych sposobów podejścia.”

OŚWIADCZENIE 223/07

Oświadczenie Francji i Niemiec

„W odniesieniu do wspólnych inicjatyw technologicznych ARTEMIS i ENIAC Republika Francuska i Niemcy podkreślają znaczenie procedury określonej w art. 13 ust. 5 lit. b) statutu, który przewiduje, że „przyszli uczestnicy oraz ich wkład we wnioski dotyczące projektów podlegają weryfikacji przez wspólne przedsięwzięcie na podstawie weryfikacji dokonanych przez odnośne władze publiczne zgodnie z wcześniej określonymi krajowymi kryteriami kwalifikowalności do finansowania i podobnymi kryteriami wspólnego przedsięwzięcia.”

W tym kontekście wspomniane kryteria kwalifikowalności i procedura weryfikacji prowadzone przez organy krajowe oraz wspólne przedsięwzięcie mogą obejmować wpływ na konkurencyjność, wzrost i zatrudnienie.

Ponadto te państwa członkowskie przypominają, że proces oceny i wyboru będzie się opierać na zasadach równego traktowania, doskonałości i konkurencji zgodnie z art. 13 ust. 5 lit. c) statutu.”

OŚWIADCZENIE 224/07

Oświadczenie Komisji

Komisja nadal kieruje się zasadą stanowiącą, że procedura wyboru dyrektora wykonawczego powinna być przejrzysta, przeprowadzana w sposób profesjonalny i dobrze zorganizowana, tak aby zagwarantować wszystkim kandydatom równe traktowanie oraz zapewnić rozdział obowiązków organu dokonującego wyboru i organu mianującego w celu mianowania kandydata, który najlepiej spełnia kryteria selekcji.

Jako członek Rady Zarządzającej Komisja jest zobowiązana do dopilnowania, by taka procedura została wprowadzona w życie zgodnie z powyższymi zasadami.

OŚWIADCZENIE 225/07

Oświadczenie Niemiec

Niemcy z zaniepokojeniem obserwują postępujące stopniowe obejmowanie zdecentralizowanych organów Wspólnoty zakresem protokołu Wspólnot w sprawie przywilejów i immunitetów z 8 kwietnia 1965 r. i z żalem przyjmują fakt, że włączenie wspólnych inicjatyw technologicznych stanowi dalszy krok w tym kierunku.

Już w trakcie powoływania wspólnego przedsięwzięcia ITER Niemcy przedstawiły krytyczne uwagi i przypominają deklarację do protokołu złożoną w tym kontekście. Z udziału we wspólnym przedsięwzięciu ITER wykluczono sektor prywatny, można by zatem dopatrywać się w jego przypadku pewnego podobieństwa do agencji wykonawczych. Powyższe stwierdzenie nie dotyczy jednak obecnych wspólnych inicjatyw technologicznych.

Niemcy przypominają potrzebę przeprowadzenia ogólnej wymiany poglądów co do tego, czy właściwe jest przyznawanie przywilejów i immunitetów w zjednoczonej Europie, zwłaszcza zdecentralizowanym organom Wspólnoty. Niemcy – wraz z innymi państwami członkowskimi – przy kilku okazjach prosiły o taką ogólną wymianę poglądów. Komisja zgodziła się na przeprowadzenie takiej debaty w odpowiednich ramach czasowych w związku z utworzeniem Europejskiej Agencji ds. Granic w marcu 2004 roku.

Niemcy nadal wyznają również pogląd, że stosowanie regulaminu pracowniczego WE do wszystkich osób zatrudnionych przez instytucje Wspólnoty powinno być restrykcyjne. Niemcy zdecydowanie krytykują fakt, że regulamin pracowniczy WE będzie obecnie miał zastosowanie do partnerstw publiczno-prywatnych, które w dużym stopniu będą finansowane z funduszy prywatnych, a nie unijnych. Niemcy zwracają się zatem do Komisji o dokonanie ponownej oceny zasady coraz szerszego – częściowo już niefunkcjonalnego – stosowania regulaminu pracowniczego WE, w tym ewentualnych alternatywnych sposobów podejścia.

OŚWIADCZENIE 226/07

Oświadczenie Komisji

Struktura partnerstwa WIT „Czyste niebo” została opracowana na podstawie dogłębnych dyskusji z przedstawicielami przemysłu i państw członkowskich prowadzonych przez ponad dwa lata. Proces wyboru oparty był na kryteriach doskonałości, otwartości i przejrzystości, a Komisja dopilnuje, aby kryteria te były nadal stosowane w czasie realizacji WIT.

Zgodnie z głównymi zasadami programu ramowego rola Komisji we wspólnych inicjatywach technologicznych będzie zawsze polegać na tym, aby dzięki konkurencyjnym procedurom zapewnić najwyższy poziom doskonałości.

OŚWIADCZENIE 227/07

Oświadczenie Hiszpanii i Danii

Hiszpania i Dania uważają, że we wszystkich WIT należy ściśle przestrzegać podstawowych zasad otwartości i przejrzystości. W szczególności – w odniesieniu do „Czystego nieba” – Hiszpania i Dania broniły konieczności przeprowadzania otwartych i spełniających zasadę konkursu zaproszeń do składania wniosków, aby zgodnie z zasadą doskonałości zagwarantować równy dostęp uczestnikom ze wszystkich państw członkowskich.

W świetle powyższego Hiszpania i Dania chciałyby wyjaśnić, że „Czyste niebo” nie powinno stanowić precedensu dla innych WIT w przyszłości lub dla innych instrumentów 7.PR, i uważają, że podstawowe znaczenie ma zagwarantowanie udziału wszystkich państw członkowskich na równych zasadach.

OŚWIADCZENIE 228/07

Oświadczenie Komisji

Komisja nadal kieruje się zasadą stanowiącą, że procedura wyboru dyrektora wykonawczego powinna być przejrzysta, przeprowadzana w sposób profesjonalny i dobrze zorganizowana, tak aby zagwarantować wszystkim kandydatom równe traktowanie oraz zapewnić rozdział obowiązków organu dokonującego wyboru i organu mianującego w celu mianowania kandydata, który najlepiej spełnia kryteria selekcji.

Jako członek Rady Zarządzającej Komisja jest zobowiązana do dopilnowania, by taka procedura została wprowadzona w życie zgodnie z powyższymi zasadami.

OŚWIADCZENIE 229/07

Oświadczenie Komisji

Podczas określania porządku, w jakim Wspólnota będzie finansowała projekty w ramach wspólnych inicjatyw technologicznych, w których państwa członkowskie są członkami założycielami, przedstawiciel Komisji we wspólnym przedsięwzięciu będzie bronił zasad uczestnictwa w 7PR, zwłaszcza zasady, że wnioski będą uszeregowane zgodnie z wynikami oceny przeprowadzonej przez niezależnych ekspertów.

Do uczestników na tak uszeregowanej liście mogą mieć zastosowanie krajowe kryteria kwalifikowalności, pod warunkiem że kryteria te są obiektywne i szczegółowe oraz jasno i otwarcie przywołane w stosownych zaproszeniach do składania wniosków. Ponadto należy dopilnować, by kryteria krajowe nie były sprzeczne z zasadami przejrzystości, doskonałości i równości szans.

Należy również zauważyć, że niespełnienie poszczególnych krajowych kryteriów kwalifikowalności nie wpłynie na uszeregowanie projektów zgodnie z wynikami niezależnej oceny, chyba że brak finansowania krajowego zagroziłby ogólnej wykonalności projektu.

OŚWIADCZENIE 230/07

Oświadczenie Niemiec

Niemcy z zaniepokojeniem obserwują postępujące stopniowe obejmowanie zdecentralizowanych organów Wspólnoty zakresem protokołu Wspólnot w sprawie przywilejów i immunitetów z 8 kwietnia 1965 r. i z żalem przyjmują fakt, że włączenie wspólnych inicjatyw technologicznych stanowi dalszy krok w tym kierunku.

Już w trakcie powoływania wspólnego przedsięwzięcia ITER Niemcy przedstawiły krytyczne uwagi i przypominają deklarację do protokołu złożoną w tym kontekście. Z udziału we wspólnym przedsięwzięciu ITER wykluczono sektor prywatny, można by zatem dopatrywać się w jego przypadku pewnego podobieństwa do agencji wykonawczych. Powyższe stwierdzenie nie dotyczy jednak obecnych wspólnych inicjatyw technologicznych.

Niemcy przypominają potrzebę przeprowadzenia ogólnej wymiany poglądów co do tego, czy właściwe jest przyznawanie przywilejów i immunitetów w zjednoczonej Europie, zwłaszcza zdecentralizowanym organom Wspólnoty. Niemcy – wraz z innymi państwami członkowskimi – przy kilku okazjach prosiły o taką ogólną wymianę poglądów. Komisja zgodziła się na przeprowadzenie takiej debaty w odpowiednich ramach czasowych w związku z utworzeniem Europejskiej Agencji ds. Granic w marcu 2004 roku.

Niemcy nadal wyznają również pogląd, że stosowanie regulaminu pracowniczego WE do wszystkich osób zatrudnionych przez instytucje Wspólnoty powinno być restrykcyjne. Niemcy zdecydowanie krytykują fakt, że regulamin pracowniczy WE będzie obecnie miał zastosowanie do partnerstw publiczno-prywatnych, które w dużym stopniu będą finansowane z funduszy prywatnych, a nie unijnych. Niemcy zwracają się zatem do Komisji o dokonanie ponownej oceny zasady coraz szerszego – częściowo już niefunkcjonalnego – stosowania regulaminu pracowniczego WE, w tym ewentualnych alternatywnych sposobów podejścia.

OŚWIADCZENIE 231/07

Oświadczenie Francji i Niemiec

W odniesieniu do wspólnych inicjatyw technologicznych ARTEMIS i ENIAC Republika Francuska i Niemcy podkreślają znaczenie procedury określonej w art. 13 ust. 5 lit. b) statutu, który przewiduje, że „przyszli uczestnicy oraz ich wkład we wnioski dotyczące projektów podlegają weryfikacji przez wspólne przedsięwzięcie na podstawie weryfikacji dokonanych przez odnośne władze publiczne zgodnie z wcześniej określonymi krajowymi kryteriami kwalifikowalności do finansowania i podobnymi kryteriami wspólnego przedsięwzięcia”.

W tym kontekście wspomniane kryteria kwalifikowalności i procedura weryfikacji prowadzone przez organy krajowe oraz wspólne przedsięwzięcie mogą obejmować wpływ na konkurencyjność, wzrost i zatrudnienie.

Ponadto te państwa członkowskie przypominają, że proces oceny i wyboru będzie się opierać na zasadach równego traktowania, doskonałości i konkurencji zgodnie z art. 13 ust. 5 lit. c) statutu.

OŚWIADCZENIE 232/07

Oświadczenie Komisji

Komisja nadal kieruje się zasadą stanowiącą, że procedura wyboru dyrektora wykonawczego powinna być przejrzysta, przeprowadzana w sposób profesjonalny i dobrze zorganizowana, tak aby zagwarantować wszystkim kandydatom równe traktowanie oraz zapewnić rozdział obowiązków organu dokonującego wyboru i organu mianującego w celu mianowania kandydata, który najlepiej spełnia kryteria selekcji.

Jako członek Rady Zarządzającej Komisja jest zobowiązana do dopilnowania, by taka procedura została wprowadzona w życie zgodnie z powyższymi zasadami.

OŚWIADCZENIE 233/07

Oświadczenie Niemiec

Niemcy z zaniepokojeniem obserwują postępujące stopniowe obejmowanie zdecentralizowanych organów Wspólnoty zakresem protokołu Wspólnot w sprawie przywilejów i immunitetów z 8 kwietnia 1965 r. i z żalem przyjmują fakt, że włączenie wspólnych inicjatyw technologicznych stanowi dalszy krok w tym kierunku.

Już w trakcie powoływania wspólnego przedsięwzięcia ITER Niemcy przedstawiły krytyczne uwagi i przypominają deklarację do protokołu złożoną w tym kontekście. Z udziału we wspólnym przedsięwzięciu ITER wykluczono sektor prywatny, można by zatem dopatrywać się w jego przypadku pewnego podobieństwa do agencji wykonawczych. Powyższe stwierdzenie nie dotyczy jednak obecnych wspólnych inicjatyw technologicznych.

Niemcy przypominają potrzebę przeprowadzenia ogólnej wymiany poglądów co do tego, czy właściwe jest przyznawanie przywilejów i immunitetów w zjednoczonej Europie, zwłaszcza zdecentralizowanym organom Wspólnoty. Niemcy – wraz z innymi państwami członkowskimi – przy kilku okazjach prosiły o taką ogólną wymianę poglądów. Komisja zgodziła się na przeprowadzenie takiej debaty w odpowiednich ramach czasowych w związku z utworzeniem Europejskiej Agencji ds. Granic w marcu 2004 roku.

Niemcy nadal wyznają również pogląd, że stosowanie regulaminu pracowniczego WE do wszystkich osób zatrudnionych przez instytucje Wspólnoty powinno być restrykcyjne. Niemcy zdecydowanie krytykują fakt, że regulamin pracowniczy WE będzie obecnie miał zastosowanie do partnerstw publiczno-prywatnych, które w dużym stopniu będą finansowane z funduszy prywatnych, a nie unijnych. Niemcy zwracają się zatem do Komisji o dokonanie ponownej oceny zasady coraz szerszego – częściowo już niefunkcjonalnego – stosowania regulaminu pracowniczego WE, w tym ewentualnych alternatywnych sposobów podejścia.

OŚWIADCZENIE 234/07

Oświadczenie Danii, Finlandii i Szwecji

Dania, Finlandia i Szwecja podkreślają znaczenie działań – na szczeblu UE jak też na szczeblu światowym – w celu przeciwdziałania źródłom zanieczyszczeń transgranicznych, zwłaszcza jeżeli chodzi o rtęć. Dania, Finlandia i Szwecja wzywają zatem Komisję do wzmożenia prac nad wspólnotową strategią w sprawie rtęci i do zaproponowania dalszych środków służących uporaniu się z problemem rtęci i zanieczyszczeń transgranicznych związanych z rtęcią przenoszoną drogą powietrzną. Dania, Finlandia i Szwecja podkreślają również, że UE powinna odgrywać istotną rolę w ustanawianiu prawnie wiążących środków skierowanych przeciwko źródłom rtęci na szczeblu światowym.

OŚWIADCZENIE 235/07

Oświadczenie Włoch

Włochy uważają, że niniejsza dyrektywa ma podstawowe znaczenie dla osiągnięcia dobrego stanu chemicznego wód powierzchniowych w Unii Europejskiej. Włochy z zadowoleniem przyjmują fakt, że zaproponowany przez prezydencję kompromisowy tekst nowej dyrektywy w sprawie środowiskowych norm jakości w dziedzinie polityki wodnej zawiera kilka istotnych elementów, w szczególności możliwość stosowania przez państwa członkowskie środowiskowych norm jakości dla osadów lub fauny i flory w odniesieniu do pewnych substancji na podstawie ich właściwości fizykochemicznych. Umożliwi to rzeczywistą i właściwą kontrolę wywołanego takimi substancjami zanieczyszczenia chemicznego. Włochy nie są jednak zadowolone z określenia pewnych środowiskowych norm jakości, które nie są spójne z konkretnymi przepisami ramowej dyrektywy wodnej.

Włochy uważają, że dla określenia środowiskowych norm jakości dla wszystkich tych substancji podstawowe znaczenie ma stosowanie kryteriów toksykologicznych i ekotoksykologicznych ustanowionych w ramowej dyrektywie wodnej. W przeciwnym wypadku istnieje niebezpieczeństwo, że UE nie spełni wymogów decyzji nr 2455/2001/WE ustanawiającej wykaz priorytetowych substancji; zgodnie z tą decyzją substancje te mają do 2020 r. osiągnąć w przybliżeniu zerowy stopień stężenia w środowisku morskim. Włochy wzywają zatem Radę UE do podjęcia – w trakcie drugiego czytania – konstruktywnych negocjacji z Parlamentem Europejskim z myślą o przyjęciu ambitnej dyrektywy, której przepisy dotyczące wszystkich stosownych substancji byłyby spójne z przepisami ramowej dyrektywy wodnej, co umożliwiłoby odpowiednią ochronę wód w Europie, a zarazem ochronę zdrowia Europejczyków.

OŚWIADCZENIE 236/07

Oświadczenie Komisji

Komisja uznaje potrzebę wsparcia państw członkowskich w zakresie wdrażania art. 4 i 5 oraz załącznika I część B (pkt 2 i 3). Aby wesprzeć praktyczne i techniczne wdrażanie tych przepisów Komisja zorganizuje więc pomiędzy państwami członkowskimi wymianę informacji i doświadczeń dotyczących tych zagadnień. Celem tego przedsięwzięcia będzie opracowanie dokumentów na temat wytycznych i najlepszych wzorców; zostaną one jak najszybciej opublikowane przez właściwe służby Komisji. Przedsięwzięcie to będzie zrealizowane w ramach istniejącej współpracy w zakresie wdrożenia ramowej dyrektywy wodnej.

OŚWIADCZENIE 237/07

Oświadczenie Rady i Komisji

Rada i Komisja zgadzają się, aby w przyszłych przepisach dotyczących wychwytywania i składowania pochodnych spalania węgla uwzględnione zostały specyficzne warunki, których wymagają te techniki w odniesieniu do przepisów dotyczących odpadów.

OŚWIADCZENIE 238/07

Oświadczenie Komisji

W związku z uprawnieniami wykonawczymi powierzonymi Komisji na mocy art. 24 niniejszej dyrektywy, odnoszącymi się do przyjmowania minimalnych standardów dla zezwoleń, o których mowa w art. 20, oraz do rejestracji, o której mowa w art. 23, Komisja uważa, że przed skorzystaniem z tych uprawnień konieczne byłoby przeprowadzenie odpowiedniej oceny skutków regulacji.

Komisja zwraca uwagę, że wyłączenie nierozkopanej zanieczyszczonej gleby z zakresu zastosowania niniejszej dyrektywy nie zostało uzależnione od istnienia innego systemu przepisów UE obejmującego gospodarowanie terenami zanieczyszczonymi. Komisja jest zdania, że stwarza to niespójność w poziomie ochrony środowiska naturalnego przynawanym przez prawodawstwo UE. Komisja kładzie zatem nacisk na potrzebę jak najszybszego wyeliminowania tej niespójności przez przyjęcie dyrektywy ramowej w sprawie ochrony gleby.

OŚWIADCZENIE 239/07

Oświadczenie Hiszpanii i Włoch

Hiszpania i Włochy uważają, że pięciopoziomowa hierarchia odpadów przewidziana w art. 11 powinna mieć zastosowanie jako reguła ogólna, ponieważ tak uzgodniła jednogłośnie Rada na posiedzeniu w dniu 27 czerwca 2006 r. dotyczącym „Strategii tematycznej w sprawie zapobiegania powstawaniu odpadów i ich recyklingu” (dokument 11103/06). Hierarchia odpadów ogólnie stanowi dla środowiska najlepsze rozwiązanie zarówno w zakresie prawodawstwa, jak i polityki zapobiegania powstawaniu odpadów i gospodarowania nimi. Należy to zatem stwierdzić w sposób jednoznaczny, nie zaś przedstawić jedynie jako naczelną zasadę lub wskazówkę.

W celu uzyskania kompromisu niniejszy wniosek w sprawie dyrektywy został zatwierdzony w pierwszym czytaniu. Z zainteresowaniem oczekujemy przyszłych rozmów z Parlamentem Europejskim.

OŚWIADCZENIE 240/07

Oświadczenie Irlandii i Republiki Czeskiej

Irlandia i Republika Czeska uważają, że przekształcanie termiczne należy zawsze określać jako unieszkodliwianie. Jego określenie w niniejszej dyrektywie jako „odzyskiwania” podważy wysiłki, by propagować społeczeństwo stosujące recykling odpadów i by promować zmniejszanie ilości oraz ponowne wykorzystywanie odpadów w ramach hierarchii odpadów.

OŚWIADCZENIE 241/07

Oświadczenie Francji

Francja ponownie potwierdza ogromną wagę, jakie przywiązuje do zasady „zanieczyszczający płaci”, a zwłaszcza do odpowiedzialności pierwotnego producenta lub posiadacza odpadów aż do momentu ich ostatecznego przetworzenia. Doświadczenie często pokazywało, i to całkiem niedawno, że rozmywanie odpowiedzialności w łańcuchu przetwarzania może spowodować brak poczucia odpowiedzialności, a zatem powodować problemy i prowadzić w przypadku niepoddania odpadów przetworzeniu do sytuacji niedających się zaakceptować z punktu widzenia ochrony zdrowia i środowiska. Może to również doprowadzić w końcu do obarczania danego organu publicznego kosztami unieszkodliwiania odpadów poddanych nieodpowiedniemu przetworzeniu. Nałożenie na producenta odpadów odpowiedzialności za nie aż do fazy ostatecznego przetworzenia jest postępowaniem słusznym, gdyż stanowi zachętę do wybierania i opracowywania sposobów przetwarzania charakteryzujących się wyższą jakością i większym stopniem bezpieczeństwa. Przestrzeganie tej zasady może się również przyczynić do zapobieżenia wzrostowi nielegalnego przemieszczania odpadów.

W tym kontekście Francja ponownie potwierdza, że w swym ustawodawstwie w dalszym ciągu realizować będzie zasadę odpowiedzialności producenta i nie skorzysta z możliwości oferowanych w art. 13, który umożliwia państwom członkowskim określenie, w jakich przypadkach ta odpowiedzialność może być dzielona między uczestników łańcucha przetwarzania. Francja pragnie, by Komisja i państwa członkowskie zachowały wyjątkową czujność w tej kwestii i by przegład wdrażania niniejszej dyrektywy, a także wykonywania rozporządzenia (WE) nr 1013/2006 w sprawie przemieszczania odpadów, które wchodzi w życie w dniu 12 lipca, dotyczył w szczególności tej właśnie kwestii.

OŚWIADCZENIE 242/07

Oświadczenie Szwecji, Belgii, Danii, Grecji, Włoch i Portugalii

Szwecja, Belgia, Dania, Grecja, Włochy i Portugalia nadal wyrażają niepokój z powodu niejasności związanych z trwałym składowaniem rtęci metalicznej, czyli płynnej.

Mając na celu osiągnięcie wczesnego porozumienia z Parlamentem Europejskim, zaakceptowaliśmy jednak kompromis zaproponowany w Radzie.

Będziemy aktywnie uczestniczyć w przyszłym procesie, po to by dalej dopracowywać rozporządzenie i osiągnąć porozumienie w sprawie bezpiecznego składowania i zakazu wywozu rtęci uznanej za odpady.

GRUDZIEŃ 2007 r.	
INNE AKTY	Głosowania podane do wiadomości publicznej
2836. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ECOFIN) 4 grudnia 2007 r. Rozporządzenie Rady nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz krzemomanganu pochodzącego z Chińskiej Republiki Ludowej i Kazachstanu i kończące postępowanie w sprawie przywozu krzemomanganu pochodzącego z Ukrainy Dok. 14945/07 + REV 1 (ro) Decyzja Rady dotycząca wdrożenia wspólnego działania 2007/749/WPZiB w sprawie Misji Policyjnej Unii Europejskiej (EUPM) w Bośni i Hercegowinie (BiH) Dok. 15049/07 Decyzja Rady w sprawie zawarcia porozumienia w formie wymiany listów dotyczącego tymczasowego stosowania protokołu ustalającego, na okres od dnia 16 czerwca 2007 r. do dnia 15 czerwca 2011 r., wielkości dopuszczalne połowów i rekompensatę finansową przewidziane w Umowie o partnerstwie w sprawie połowów między Wspólnotą Europejską a Republiką Gwinei Bissau. Dok. 14389/07 + COR 1 (It) Konkluzje Rady ECOFIN w sprawie wielostronnego nadzoru nad krajowymi programami reform na 2007 rok w ramach strategii lizbońskiej Dok. 15432/07 Konkluzje Rady ECOFIN Gospodarcze skutki migracji do UE Dok. 15536/07 Konkluzje Rady w sprawie przeglądu procesu Lamfalussy'ego za rok 2007 Dok. 15552/07 + COR 1 Konkluzje Rady w sprawie sprawozdania Komitetu ds. Usług Finansowych z postępów dokonanych w 2007 roku, dotyczącego pozostałych kluczowych barier dla rozwoju europejskich rynków kapitału ryzyka Dok. 15551/07	wstrzymanie się od głosu IT

Konkluzje Rady w sprawie stawek VAT innych niż stawki podstawowe
Dok. 15671/2/07 REV 2

Konkluzje Rady w sprawie zwalczania oszustw podatkowych
Dok. 15666/2/07 REV 2

Konkluzje Rady w sprawie Grupy ds. Kodeksu Postępowania
(opodatkowanie działalności gospodarczej)
Dok. 15721/2/07 REV 2

**2837. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ZATRUDNIENIA,
POLITYKI SPOŁECZNEJ, ZDROWIA I OCHRONY
KONSUMENTÓW), które odbyło się w Brukseli w dniach 5–6 grudnia
2007 r.**

Decyzja Rady dotycząca zasad mających zastosowanie do ekspertów
krajowych i krajowego personelu wojskowego oddelegowanych do
Sekretariatu Generalnego Rady i uchylająca decyzję Rady (2003/479/WE) z
dnia 16 czerwca 2003 r.
Dok. 15273/07

Konkluzje Rady w sprawie wspólnych zasad wdrażania modelu flexicurity
Dok. 15497/07 + COR 1 (es) + COR 2 (sk) + COR 3 (pt)

Konkluzje Rady w sprawie perspektyw europejskiej strategii zatrudnienia w
kontekście nowego cyklu strategii lizbońskiej
Dok. 15813/07 + REV 1 (pt)

Konkluzje Rady w sprawie ochrony i usamodzielnienia w ramach aktywnej
integracji
Dok. 15191/07 + REV 1 (lv) + REV 2 (hu)

Konkluzje Rady w sprawie przeglądu realizacji pekińskiej platformy
działania przez państwa członkowskie oraz instytucje UE:

Kobiety i ubóstwo

Dok. 13947/07 + COR 1 (de) + REV 1 (fi) + REV 2 (pt) + ADD 1
+ ADD 1 COR 1

Rezolucja Rady w sprawie dalszych działań po zakończeniu Europejskiego
Roku na rzecz Równych Szans dla Wszystkich (2007)
Dok. 15383/07 + REV 1 (lv)

Konkluzje Rady w sprawie równowagi ról kobiet i mężczyzn w kontekście miejsc pracy, wzrostu gospodarczego i spójności społecznej
Dok. 14136/07 + COR 1 +REV 1 (fi) + REV 3 (pt)

Konkluzje Rady w sprawie zdrowia i migracji w UE
Dok. 15609/07 + REV 1 (sl)

Konkluzje Rady w sprawie białej księgi Komisji „Razem na rzecz zdrowia: strategiczne podejście dla UE na lata 2008–2013”
Dok. 15611/07 + REV 1 (sl)

Konkluzje Rady w sprawie dawstwa i przeszczepiania narządów
Dok. 15332/07 + REV 1 (sl)

Konkluzje Rady dotyczące realizacji strategii UE w sprawie zagadnień zdrowotnych związanych z odżywianiem, nadwagą i otyłością
Dok. 15612/07 + REV 1 (sl)

2838. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. WYMIARU SPRAWIEDLIWOŚCI I SPRAW WEWNĘTRZNYCH), 6–7 grudnia 2007 r.

Konkluzje Rady w sprawie ograniczenia zagrożenia chemicznego, biologicznego, radiologicznego i jądrowego oraz w sprawie gotowości do przeciwdziałania biozagrożeniom
Dok. 15127/07 + COR 1 (el)

Konkluzje Rady w sprawie ustanowienia systemu wczesnego ostrzegania przed tsunami w północno-wschodniej części Atlantyku i w regionie Morza Śródziemnego
Dok. 15479/07 + COR (el) + REV 1 (ro)

Konkluzje Rady w sprawie rozwoju i tworzenia systemów wczesnego ostrzegania w Unii Europejskiej
Dok. 15473/07 + COR 1 (el) + REV 1 (ro)

Konkluzje Rady dotyczące przyjęcia strategicznych kierunków działania i priorytetowych środków na rzecz zwiększenia bezpieczeństwa materiałów wybuchowych w Unii Europejskiej
Dok. 15618/07

Konkluzje Rady w sprawie przyjęcia programu prac dotyczącego zminimalizowania zagrożeń dla bezpieczeństwa i porządku publicznego w związku z meczami piłki nożnej o charakterze międzynarodowym
Dok. 15615/07

Zalecenie Rady w sprawie Podręcznika współpracy podczas ważnych imprez międzynarodowych przeznaczonego dla policji i organów bezpieczeństwa

Dok. 14143/3/07 REV 3

Decyzja Rady dotycząca przystąpienia Bułgarii i Rumunii do Konwencji sporządzonej na podstawie art. K.3 Traktatu o Unii Europejskiej, o ochronie interesów finansowych Wspólnot Europejskich, Protokołu z dnia 27 września 1996 r., Protokołu z dnia 29 listopada 1996 r. i Protokołu drugiego z dnia 19 czerwca 1997 r.

Dok. 14549/07 + COR 1

Decyzja Rady dotycząca przystąpienia Bułgarii i Rumunii do konwencji z dnia 18 grudnia 1997 r. sporządzonej na podstawie artykułu K.3 Traktatu o Unii Europejskiej w sprawie pomocy wzajemnej i współpracy między administracjami celnymi

Dok. 14546/07 + COR 1 (es) + COR 2 (it)

Konkluzje Rady w sprawie przemytu narkotyków szlakiem kokainowym

Dok. 15483/07

Wspólne działanie Rady zmieniające wspólne działanie 2007/108/WPZiB przedłużające mandat Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej w Sudanie

Dok. 15327/07

Wspólne działanie Rady zmieniające wspólne działanie 2005/797/WPZiB w sprawie Misji Policyjnej Unii Europejskiej na Terytoriach Palestyńskich (EUPOL COPPS)

Dok. 14628/07

Wspólne działanie Rady zmieniające wspólne działanie 2005/889/WPZiB ustanawiające Misję Unii Europejskiej ds. Szkolenia i Kontroli na przejściu granicznym w Rafah (EU BAM Rafah)

Dok. 14805/07 + COR 1 + COR 2 + REV 1 (ro)

Decyzja Rady zmieniająca decyzję 2006/807/WPZiB w sprawie Misji Policyjnej Unii Europejskiej na Terytoriach Palestyńskich

Dok. 15028/07

Wspólne działanie Rady w sprawie mianowania Specjalnego Przedstawiciela Unii Europejskiej przy Unii Afrykańskiej

Dok. 13814/07

Wspólna deklaracja Unii Europejskiej/Rady Europy ustanawiająca „Europejski Dzień Sprzeciwu wobec Kary Śmierci” Dok. 12007/07 Konkluzje Rady dotyczące komunikatu Komisji do Rady i Parlamentu Europejskiego w sprawie roli Eurojustu i europejskiej sieci sądowej w walce z przestępczością zorganizowaną i terroryzmem w Unii Europejskiej Dok. 15176/1/07 REV 1 2839. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. OGÓLNYCH I STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH), 10 grudnia 2007 r. Stanowisko Unii Europejskiej na szóste posiedzenie Rady Stowarzyszenia z Jordanią Dok. 15714/07 Wspólne stanowisko UE w sprawie projektu deklaracji ministerialnej dotyczącej Euro-śródziemnomorskiego Partnerstwa Energetycznego Dok. 16039/07 Stanowisko Unii Europejskiej na czwarte posiedzenie Stałej Rady Partnerstwa UE-Rosja Dok. 16026/07 Konkluzje Rady w sprawie operacji ALTHEA Dok. 16179/07 Konkluzje Rady w sprawie Afganistanu Dok. 16237/07 + COR 1 Konkluzje Rady w sprawie Somalii Dok. 16051/07 + COR 1 (fi) Konkluzje Rady w sprawie prawnie wiążącego traktatu o międzynarodowym handlu bronią Dok. 15850/07 Konkluzje Rady w sprawie praw człowieka i demokratyzacji w krajach trzecich Dok. 15855/07 Konkluzje Rady w sprawie wytycznych UE dotyczących promowania i ochrony praw dziecka Dok. 16058/07	oświadczenie: 194/07 (DE)
---	--------------------------------------

Decyzja Rady w sprawie przyznania Libanowi wspólnotowej pomocy makrofinansowej
Dok. 13172/07

Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (WE) nr 1858/2005 nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz stalowych lin i kabli pochodzących m.in. z Republiki Południowej Afryki
Dok. 15564/07

Rozporządzenie Rady nakładające ostateczne cło antydumpingowe na przywóz zapalniczek kieszonkowych gazowych jednorazowych działających na krzemień pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej i wysyłanych lub pochodzących z Tajwanu oraz na przywóz niektórych kieszonkowych zapalniczek krzemieniowych do wielokrotnego napełniania pochodzących z Chińskiej Republiki Ludowej i wysyłanych lub pochodzących z Tajwanu
Dok. 15166/07 + COR 1 (de)

Decyzja Rady w sprawie podpisania i tymczasowego stosowania umowy w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Republiką Białorusi, zmieniającej Umowę między Wspólnotą Europejską a Republiką Białorusi w sprawie handlu wyrobami włókienniczymi
Dok. 14964/07

Rozporządzenie Rady w sprawie handlu niektórymi wyrobami stalowymi między Wspólnotą Europejską a Republiką Kazachstanu
Dok. 14644/07

Decyzja Rady w sprawie stanowiska Wspólnoty dotyczącego decyzji Rady Stabilizacji i Stowarzyszenia Wspólnot Europejskich i Byłej Jugosłowiańskiej Republiki Macedonii zmieniającej protokół 2 (w sprawie wyrobów stalowych) do Układu o stabilizacji i stowarzyszeniu
Dok. 14066/1/07 REV 1

Konkluzje Rady w sprawie partnerstw na rzecz mobilności i migracji cyrkulacyjnej w ramach globalnego podejścia do migracji
Dok. 16283/07

Stanowisko Wspólnoty Europejskiej na posiedzenie Rady Ministerialnej Wspólnoty Energetycznej (Belgrad, 18 grudnia 2007 r.)
Doc. 15459/1/07 REV 1 + REV 1 COR 1

Konkluzje Rady w sprawie strategii rozszerzenia
Dok. 16365/07

2840. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. OGÓLNYCH I STOSUNKÓW ZEWNĘTRZNYCH), 10 grudnia 2007 r.

Konkluzje Rady w sprawie Sudanu/Czadu
Dok. 16395/07

Konkluzje Rady w sprawie Bałkanów Zachodnich
Dok. 16003/3/07 REV 3

Konkluzje Rady w sprawie procesu pokojowego na Bliskim Wschodzie
Dok. 16178/07

Konkluzje Rady w sprawie Libanu
Dok. 16204/1/07 REV 1

Procedura pisemna zakończona 13 grudnia 2007 r.

Decyzja Rady odnosząca się do wykonania art. 9c ust. 4 Traktatu o Unii Europejskiej i art. 205 ust. 2 Traktatu o funkcjonowaniu Unii Europejskiej w okresie między 1 listopada 2014 r. a 31 marca 2017 r. i od 1 kwietnia 2017 r.
Dok. 16013/07

Procedura pisemna zakończona 14 grudnia 2007 r.

Decyzja Rady określająca stanowisko Wspólnoty na forum Rady Generalnej światowej Organizacji Handlu w sprawie przystąpienia Republiki Zielonego Przylądka do Światowej Organizacji Handlu
Dok. 16263/07

oświadczenie:
195/07 (Komisja)

2841. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ROLNICTWA i RYBOŁÓWSTWA), które odbyło się w Brukseli w dniach 17, 18 i 19 grudnia 2007 r.

Rozporządzenie Rady zmieniające rozporządzenie (EWG) nr 3491/90 w sprawie przywozu ryżu pochodzącego z Bangladeszu
Dok. 14891/07 + REV 1 (en, el, es, fi, ee, hu, nl, sv, lv, lt, mt, pl, bu)
+ REV 1 COR 1 (ee, nl) + REV 2 (fi)

Konkluzje Rady w sprawie komunikatu Komisji dotyczącego nowej strategii UE w zakresie zdrowia zwierząt (2007–2013)
„Lepiej zapobiegać niż leczyć”
15481/07 ADD 1

Konkluzje Rady w sprawie wprowadzenie zrównoważenia w rybołówstwie UE przy pomocy podejścia opartego na maksymalnie podtrzymywalnym odłowcie Dok. 15321/07 + COR 2 (da) + COR 3 (lv)	
Rozporządzenie Rady dostosowujące ze skutkiem od dnia 1 lipca 2007 r. wynagrodzenia i emerytury urzędników i innych pracowników Wspólnot Europejskich, a także współczynniki korygujące stosowane w odniesieniu do wynagrodzeń i emerytur Dok. 15556/07	
2842. posiedzenie Rady Unii Europejskiej (ds. ŚRODOWISKA), 20 grudnia 2007 r.	
Decyzja Rady w sprawie stanowiska Komisji, które ma zostać przyjęte w odniesieniu do propozycji zmiany Konwencji celnej dotyczącej międzynarodowego przewozu towarów z zastosowaniem karnetów TIR (Konwencja TIR z 1975 r.) Dok. 15471/07	
Decyzja Rady dotycząca zmian do regulaminu Trybunału Sprawiedliwości Dok. 15885/07	oświadczenie: 208/07 (Rada)
Decyzja Rady w sprawie zmiany Protokołu w sprawie statutu Trybunału Sprawiedliwości Dok. 15945/07	oświadczenie: 209/07 (BE)
Decyzja Rady zmieniająca regulamin wewnętrzny Rady Dok. 15895/07	oświadczenie: 210/07 (IT)
Decyzja Rady zmieniająca decyzję 1999/70/WE dotyczącą zewnętrznych biegłych rewidentów krajowych banków centralnych w odniesieniu do zewnętrznych biegłych rewidentów Banku Centralnego Malty Dok. 16131/07	
Decyzja Rady zmieniająca decyzję 1999/70/WE dotyczącą zewnętrznych biegłych rewidentów krajowych banków centralnych w odniesieniu do zewnętrznych biegłych rewidentów Banku Centralnego Cypru Dok. 16130/07	
Wspólne stanowiska UE w związku z konferencjami w sprawie przystąpienia Chorwacji i Turcji Dok. 16672/07	

Decyzja Rady ustalająca na rok budżetowy 2008 harmonogram wezwań do wniesienia przez państwa członkowskie wkładów do 9. Europejskiego Funduszu Rozwoju Dok. 15986/07 + COR 1 (el)	oświadczenia: 215/07 (Komisja) 216/07 (FR)
Rozporządzenie Rady w sprawie stosowania uzgodnień dotyczących produktów pochodzących z niektórych państw wchodzących w skład grupy państw Afryki, Karaibów i Pacyfiku (AKP) przewidzianych w umowach ustanawiających lub prowadzących do ustanowienia umów o partnerstwie gospodarczym Dok. 14970/07 + COR 1 + REV 1 (en) + REV 1 COR 1 (en)	wstrzymanie się od głosu: PL oświadczenia: 217-218/07 (Komisja) 219/07 (Rada)
Decyzja Rady w sprawie zawarcia Porozumienia w formie wymiany listów między Wspólnotą Europejską a Nową Zelandią na podstawie art. XXVIII GATT 1994, dotyczącego zmiany kontyngentu taryfowego WTO na masło pochodzące z Nowej Zelandii przewidzianego na liście koncesyjnej WE CXL załączonej do GATT 1994 Dok. 15930/07	
Konkluzje Rady dotyczące sprawozdania specjalnego nr 5/2007 w sprawie zarządzania programem CARDS przez Komisję Dok. 16036/07	
Wspólne działanie Rady zmieniające wspólne działanie 2007/405/WPZiB w sprawie misji policyjnej Unii Europejskiej w zakresie reformy systemu bezpieczeństwa mającej odniesienie do wymiaru sprawiedliwości w Demokratycznej Republice Konga (EUPOL DR Konga) Dok. 16226/07	
Wspólne działanie Rady uchylające wspólne działanie 2005/557/WPZiB w sprawie cywilno-wojskowego działania Unii Europejskiej wspierającego misje Unii Afrykańskiej w regionie Darfur w Sudanie oraz w Somalii Dok. 16169/07	
Wspólne stanowisko Rady aktualizujące wspólne stanowisko 2001/931/WPZiB w sprawie zastosowania szczególnych środków w celu zwalczania terroryzmu i uchylające wspólne stanowisko 2007/448/WPZiB Dok. 16092/07 + ADD 1 REV 1	
Decyzja Rady wykonująca art. 2 ust. 3 rozporządzenia (WE) nr 2580/2001 w sprawie szczególnych środków ograniczających skierowanych przeciwko niektórym osobom i podmiotom mających na celu zwalczanie terroryzmu i uchylająca decyzję 2007/445/WE Dok. 16093/07 + ADD 1 REV 1	

Konkluzje Rady w sprawie współpracy z Afryką Zachodnią w dziedzinie zwalczania narkotyków Dok. 15656/07	
Wspólne stanowisko przyjęte przez Radę w celu przyjęcia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie środowiskowych norm jakości w dziedzinie polityki wodnej oraz zmieniającej dyrektywy 82/176/EWG, 83/513/EWG, 84/156/EWG, 84/491/EWG, 86/280/EWG i 2000/60/WE Dok. 11486/3/07 REV 3 + REV 3 ADD 1	oświadczenia: 234/07 (DK, FI, SE) 235/07 (IT) 236/07 (Komisja)
Wspólne stanowisko przyjęte przez Radę w celu przyjęcia dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie odpadów, uchylającej niektóre dyrektywy Dok. 11406/4/07 REV 4 + REV 4 ADD 1	oświadczenia: 237/07 (Rada, Komisja) 238/07 (Komisja) 239/07 (ES, IT) 240/07 (IE, CZ) 241/07 (FR)
Wspólne stanowisko przyjęte przez Radę w celu przyjęcia rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady w sprawie zakazu wywozu i bezpiecznego składowania rtęci metalicznej Dok. 11488/1/07 REV 1 + REV 1 ADD 1	oświadczenia: 242/07 (SE, BE, DK, EL, IT, PT)
Konkluzje Rady w sprawie środowiska i zdrowia Dok. 16154/07	